



ESCUELA DE VERANO 2011

PREPARATORIA

Coordinadores para la escuela de verano

Coordinadora de preparatoria:	Dr. Dolly Adams	(830) 221-2044
Coodinadora de secundaria:	Karen Stevens	(830) 221-2950
Coordinador del programa bilingüe:	Jose Salazar	(830) 221-2626
Coordinadora de educación especial/ESY:	Cindie Walker	(830) 221-2047
Coordinadora del 5to grado de SSI 5 th :	Kathy Williams	(830) 221-2114

Índice

	Pagina
Manual para padres y estudiantes.....	2-3
Formulario para la anulación de colegiatura.....	4
Programa ESY/ educación especial.....	5
Cursos de recuperación de créditos y acelerados.....	6-7
Formulario para la matriculación.....	8
Academia de TAKS	7
Formulario para la matriculación para TAKS.....	8
Recibo del manual para padres y estudiantes de preparatoria.....	9
Acuerdo del uso aceptable de la política de CISD.....	9
Petición para la transportación.....	10
Verano 2011 – Tarjeta de emergencia.....	11

MANUAL PARA PADRES Y ESTUDIANTES DE PREPARATORIA

PROCEDIMIENTOS PARA LA MATRICULACIÓN:

- Las matriculaciones serán del el 2 de mayo al 10 de junio, 2011 para la sesión 1.
- Matriculación tarde para la sesión 1 será en AC-MECH el 13 de junio, 2011.
- Los estudiantes se pueden matricular para la sesión 2 hasta junio 30, 2011.
- Los estudiantes podrán matricularse en la oficina de conserjería de su escuela hasta junio 9, 2011.
- Los estudiantes tendrán que llenar los documentos apropiados para la escuela de verano y obtener las firmas necesarias.

ESTUDIANTES QUE VIVEN FUERA DE LA ZONA DEL DISTRITO:

- Los estudiantes que residen fuera de la zona de CISD serán colocados en una lista de espera. Una vez que los estudiantes de CISD hayan sido matriculados en sus clases, los estudiantes que viven fuera de la zona de CISD y que están en la lista de espera serán colocados en los lugares disponibles. Los estudiantes que viven fuera de la zona del distrito de CISD solamente son elegibles para los cursos acelerados.
- Los estudiantes de NBISD pagaran la cuota.

PAQUETE PARA LA MATRICULACIÓN/MATERIALES

Se requiere que los estudiantes completen y regresen los siguientes documentos:

- Formulario de exoneración de colegiatura (si es elegible)
- Formulario de matriculación de prepa
- Recibo el manual para padres y estudiantes de la escuela de verano 2011
- Acuerdo del uso aceptable del sistema de comunicaciones
- Petición para la transportación (si requiere transportación)
- Tarjeta de emergencia – Escuela de verano

ASISTENCIA:

No hay ausencias justificadas durante la escuela de verano.

- Faltar un día en la escuela de verano equivale a faltar dos semanas durante el término escolar regular.
- Un máximo de 1 ausencia se permite durante cada sesión de escuela de verano
- Estudiantes con más de 1 ausencia pueden ser retirados de la clase y perder su crédito. No hay reembolsos.

TARDANZAS:

- Debido a la intensidad académica y a que las sesiones son cortas se requiere asistencia constante y puntual.
- Estudiantes que lleguen tarde a clase (mas de 10 minutos tarde) tres veces serán retirados de la clase sin reembolso o crédito. *Nota:* 3 tardanzas = 1 ausencia.

GAFETES DE IDENTIFICACIÓN:

Se requiere que todos los estudiantes de prepa usen su gafete de identificación de Comal ISD durante la escuela de verano.

GAFETES DE IDENTIFICACIÓN:

Se requiere que todos los estudiantes de secundaria usen su gafete de identificación de Comal ISD durante la escuela de verano.

ESCUELA CERRADA

- El programa del curso de verano se considera escuela cerrada. Una vez que los estudiantes lleguen a la escuela, no se les permitirá salir de la escuela para comprar desayuno o almuerzo.

ALIMENTOS GRATIS O A PRECIO REDUCIDO:

Se identificará a los estudiantes para los alimentos gratis o de precio reducido basado al estatus del año actual.

- Se proveerá desayuno para todos los estudiantes. El precio del desayuno será el mismo del año pasado.
- Se proveerá almuerzo para los estudiantes del programa bilingüe. El precio del almuerzo será el mismo del año pasado.
- Los estudiantes que calificaron para alimentos gratis o de precio reducido durante el año escolar 2009-2010 también califican para el verano.

MANEJO DE LA DISCIPLINA:

Todos los estudiantes que asisten a la escuela de verano en CISD se sostienen al CODIGO DE CONDUCTA ESTUDIANTIL DE CISD. Las infracciones del código de conducta estudiantil de CISD pueden causar el retiro de la escuela de verano sin un reembolso.

Infracción menor:

- Se le dará dos advertencias por teléfono o por escrito a los padres y estudiantes.
- La tercera infracción menor causará el retiro del programa de verano.

Infracción mayor:

- Cualquier infracción mayor, incluyendo, pero no limitado a drogas, alcohol, armas y otras que se determinarán por la administración, constituirá a un retiro inmediato de la escuela de verano y hará conforme a la acción disciplinaria determinada por el código de conducta estudiantil de CISD.

El CÓDIGO DE CONDUCTA lo puede encontrar en www.comalisd.org.

DOCUMENTACIÓN DE LOS CRÉDITOS OBTENIDOS:

- Una copia de la notificación del crédito de verano obtenido será proporcionada al estudiante para sus archivos.

Los estudiantes que no pertenecen al distrito utilizarán la notificación del crédito de verano para documentar los créditos obtenidos.

PROCEDIMIENTO PARA LA ANULACIÓN DE COLEGIATURA:

Los estudiantes pueden calificar para una colegiatura a precio reducido si cumplen con uno de los siguientes criterios:

- Reside en un facilidad publica----- Colegiatura gratis
- Califica para el programa migrante-----Colegiatura gratis
- Califica para el programa sin hogar----- Colegiatura gratis
- Califica para el programa de lectura/matemáticas SSI del 8vo Grado -----Colegiatura gratis
- Califica para el programa de alimentos gratis-----pagan \$25 por curso
- Califica para el programa de alimentos a precio reducido-----pagan \$50 por curso

El formulario para la anulación de colegiatura que se encuentra en la página 4 debe de llenarse y regresarse con el paquete para la matriculación a la escuela del estudiante.

CDC:

Los estudiantes matriculados en CDC durante el final de año escolar completarán su horas durante el verano en la escuela CDC. Si tiene preguntas o para mas información, por favor contáctese con Karen Stevens al (830) 221-2590.

Formulario para la anulación de colegiatura – Escuela de verano 2011

Nombre del estudiante: _____ Grado: _____ Escuela: _____

Se pide la anulación para la colegiatura para la escuela de verano 2011 de CISD por la siguiente razón:

- Vive en una residencia publica
- Programa migrante
- Sin hogar
- Alimentos gratis (el estudiante paga \$25.00 por curso)
- Alimentos a precio reducido (el estudiante paga \$50.00 por curso)
- Otro (explique abajo)

Office Use Only:

Tuition waiver approved
 Tuition waiver not approved
Reason: _____

Counselor's Signature _____
(Home Campus)

Principal's Signature _____
(Home Campus)

Programa (ESY) (EDUCACION ESPECIAL)

Coordinadora del programa– Cindie Walker

DESCRIPCIÓN DEL PROGRAMA: Proporcionado para los estudiantes que reciben servicios de educación especial que por la falta de instrucción se atrasarían en las destrezas de la vida cotidiana y que afectaría su ambiente.

FECHAS:

Fechas de las clases de verano	Horario		Escuelas	
	Estudiante	Personal	Hill Country	In Town
junio 13 – junio 30, 2011 y julio 11-julio 28, 2011 (No hay clases los viernes)	8:00-12:00	7:30 – 12:30	Primaria-Bill Brown Secundaria y Prepa-Spring Branch	Primaria y Secundaria - Freiheit

PROPORCIÓN DE MAESTROS A ESTUDIANTES: Varea-determinado por la necesidad del estudiante

TRANSPORTACIÓN: Determinado por ARD

PLAN DE ESTUDIOS: Los estudiantes trabajaran en las metas y objetivos de su IEP.

DESCANSOS/ALIMENTOS: Se proveerá almuerzo y bocadillos

MATRICULACION: Determinado pro ARD (no hay formulario de matriculación para este servicio.)

Cursos de recuperación de créditos y acelerados de preparatoria:

Coordinadora del programa – Dra. Dolly Adams

DESCRIPCIÓN DEL PROGRAMA DE RECUPERACION DE CREDITOS: Los estudiantes pueden asistir a secciones de la clase si ha reprobado la material. Un máximo de medio crédito se puede obtener en cada sesión por medio de los cursos instruidos por un maestro. La instrucción será proporcionada en un bloque de 5 horas por materia cada día en los cursos instruidos por maestros.

DESCRIPCION DEL PROGRAMA DE CRÉDITO ACELERADO: Cursos instruidos por maestros serán proporcionados a los estudiantes para la aceleración. La instrucción será proporcionada en un bloque de 5 horas por materia cada día. Un máximo de medio crédito se puede obtener en cada sesión por medio de los cursos instruidos por un maestro.

*El semestre del otoño “A” se ofrecerá durante la sesión de junio, el semestre de la primavera “B” se ofrecerá durante la sesión de julio para todos los cursos instruidos por maestros.

COLEGIATURA:

Si pertenece al distrito		Si no pertenece al distrito	
Medio crédito	Crédito completo	Medio crédito	Crédito completo
*\$150	*\$200	\$200	\$300

*Se puede anular la colegiatura si el estudiante cumple con los requisitos.

FECHAS:

Clases de verano	Date	Programa	Horario		Escuela
			Estudiantes	Personal	
Sesión 1	junio 13 – junio 30 (No hay clases los viernes)	Instruido por maestro	8:00-1:00	7:30–1:30	AC-MECHS
		E20/20	8:00-1:00	7:30–1:30	AC-MECHS
Sesión 2	julio 11 – julio 28 (No hay clases los viernes)	Instruidos por maestro	8:00-1:00	7:30–1:30	AC-MECHS
		E20/20	8:00-1:00	7:30–1:30	AC-MECHS

TRANSPORTACIÓN: Los padres pueden proporcionar el transporte o pueden pedir transportación al distrito sin ningún costo para los padres/estudiantes en las ubicaciones designadas (pg. 11).

PLAN DE ESTUDIOS E20/20:

- El plan de estudios E20/20 es basado por computadora
- Si el estudiante termina con todos los requisitos del programa E20/20 antes del final de la sesión, el/ella puede retirarse sin ser penalizado en la asistencia por esa sesión.

Cursos de recuperación de créditos y acelerados de preparatoria (continuación):

El semestre del otoño "A" se ofrecerá durante la sesión de junio, el semestre de la primavera "B" se ofrecerá durante la sesión de julio para todos los cursos instruidos por maestros.

RECUPERACIÓN DE CRÉDITOS (INSTRUIDOS POR MAESTRO):

MATEMÁTICAS	INGLES
Algebra I Geometría Algebra II Matemáticas (Math Models)	Ingles I Ingles II Ingles III Ingles IV
CIENCIAS	ESTUDIOS SOCIALES
Biología IPC Química Física(gratis en la internet si la necesita)	Geografía mundial Historia mundial Historia de Estados Unidos Gobierno Economía
CURSOS ADICIONALES	
Español I Discurso (Speech) BCIS	

Los cursos ofrecidos son contingentes al número mínimo de los estudiantes que se inscriban al curso y en la disponibilidad de maestros.

ACELERACIÓN DE CRÉDITOS:

INSTRUIDO POR MAESTRO	E20/20 POR COMPUTADORA
Ingles IV Gobierno Economía Discurso (Speech) BCIS	Salud Discurso (Speech)

Los cursos ofrecidos son contingentes al número mínimo de los estudiantes que se inscriban al curso y en la disponibilidad de maestros

Academia de Salida TAKS

Coordinadora del programa – Dra. Dolly Adams

COORDINADORES DE TAKS:

- Dana Cole (SVHS)
- Jennifer Hester (CHS)
- John Lindholm (CLHS)

COLIGIATURA: No hay costo – la elegibilidad es basada en los resultados de TAKS. Los padres deben de completar la forma de matriculación para el verano para aplicar para esta academia. La aprobación de la matriculación es determinada por el consejero de la escuela.

DESCRIPCIÓN DEL PROGRAMA: Intervención de aprendizaje intensiva en las áreas de Artes del lenguaje, Estudios sociales, Matemáticas y Ciencias para los estudiantes que reprobaron el examen TAKS de salida. Los estudiantes participaran en tutorías de TAKS basado en computadora con acceso a maestros para ayuda adicional.

FECHAS DE LA ACADEMIA:

- Julio 5 – July 7
- 9:00 am – 12:00 pm
- Esta academia será en la escuela que asiste el estudiante

TRANSPORTACIÓN: Los estudiantes son responsables por su propia transportación.

PLAN DE ESTUDIOS:

- Tutoría por internet con apoyo de maestros
- Intervención adicional será determinada.

FECHAS PARA LOS EXÁMES DE TAKS: Las ubicaciones y horarios son determinados por el consejero de la escuela y el coordinador de TAKS.

- Artes del lenguaje de ingles - julio 11
- Matemáticas - julio 12
- Ciencias - julio 13
- Estudios sociales - julio 14

Recibo del manual para padres y estudiantes de preparatoria

Al firmar abajo estoy indicando que he recibido un acopia del **manual para padres y estudiantes para la escuela de verano**.

Nombre del estudiante _____

Clasificación del grado 10-11 _____

Firma del padre _____

Fecha _____

Uso aceptable de la política de CISD

ACUERDO DEL ESTUDIANTE DEL USO ACEPTABLE DEL SISTEMA DE ELECTRÓNICO DE COMUNICACIONES

ACUERDO DEL ESTUDIANTE:

Grado _____

Nombre de la escuela _____

Yo entiendo que el uso de mi computadora no es privado y que el distrito cuida la actividad en el sistema de la computación. Yo he leído la política del sistema de comunicación del distrito y las regulaciones administrativas y estoy de acuerdo de obedecer con las reglas. Yo entiendo que las violaciones a estas reglas pueden resultar en suspensión o revocación al acceso al sistema y otras acciones disciplinarias consistentes con la política del distrito.

Nombre del estudiante (en letra de molde) _____

Firma del estudiante _____

Fecha _____

ACUERDO DE LOS PADRES:

Yo he leído la política del los recursos de tecnología del distrito, y este acuerdo. En consideración para que mi hijo/a tenga el privilegio de usar el sistema de comunicaciones del distrito y para tener acceso al network, yo libero al distrito, sus operadores e instituciones afiliadas de cualquier y todos los reclamos y daños de cualquier naturaleza que puedan surgir por el uso de mi niño/a, o de la inhabilidad de usar el sistema incluyendo sin limitación el tipo de daño identificado en la política del distrito y en las regulaciones administrativas.

Nombre del padre (en letra de molde) _____

Firma del padre _____

Fecha _____

Petición para la transportación Preparatoria

Transportación para la escuela de verano e proveída sin ningún costo para los estudiantes. Los padres deben de completar la siguiente información.

Este formulario debe de regresarse con el paquete para la matriculación para la escuela de verano.

Letra de molde

Nombre del estudiante: _____ Grado: _____ ID del estudiante #: _____

¿A que escuela y programa asistió su estudiante durante el año escolar 2010-2011? _____

Nombre del padre / Tutor: _____

Domicilio: _____ Ciudad: _____ Código postal: _____

Teléfono: _____ Celular: _____

de teléfono del trabajo de los padres: _____ Otro: _____

Nombre en caso de emergencia: _____ Relación con el estudiante: _____

de teléfono en caso de emergencia: _____

Marque uno

_____ Mi estudiante **no** viajará en el autobús.

_____ Mi estudiante **viajará** en el autobús. Las paradas del autobús se encuentran abajo. Por favor marque en la columna la parada que usará su hijo/a.



RUTA 1			
PARADA AM	PARADA PM	UBICACIÓN	
<input type="checkbox"/>	6:33 AM	2:09 PM	Timberwood Park Elementary
<input type="checkbox"/>	6:45 AM	1:57 PM	Specht Elementary
<input type="checkbox"/>	7:01 AM	1:41 PM	Johnson Ranch Elementary

RUTA 2			
PARADA AM	PARADA PM	UBICACIÓN	
<input type="checkbox"/>	6:50 AM	1:52 AM	Bill Brown Elementary (Front)
<input type="checkbox"/>	7:05 AM	1:36 PM	Smithson Valley Middle School

RUTA 3			
PARADA AM	PARADA PM	UBICACIÓN	
<input type="checkbox"/>	7:00 AM	1:43 PM	Startzville Elementary
<input type="checkbox"/>	7:17 AM	1:27 PM	Mountain Valley Middle School

RUTA 4			
PARADA AM	PARADA PM	UBICACIÓN	
<input type="checkbox"/>	6:42 AM	1:40 PM	Rebecca Creek Elementary
<input type="checkbox"/>	7:00 AM	1:59 PM	Canyon Lake High School

RUTA 5			
PARADA AM	PARADA PM	UBICACIÓN	
<input type="checkbox"/>	7:13 AM	1:42 PM	Garden Ridge Elementary
<input type="checkbox"/>	7:38 AM	1:17 PM	Morningside Elementary

RUTA 6			
PARADA AM	PARADA PM	UBICACIÓN	
<input type="checkbox"/>	6:58 AM	1:12 PM	Clear Springs Elementary
<input type="checkbox"/>	7:20 AM	1:34 PM	Oak Creek Elementary
<input type="checkbox"/>	7:31 AM	1:45 PM	Hoffman Lane Elementary

Comentarios o consideraciones especiales:



Escuela de verano 2011 – Tarjeta de emergencia

Nombre del Alumno _____ Niño o Niña _____ Fecha de nacimiento _____
Apellido Nombre Inicial (Circule uno)

Teléfono de la casa: (____) _____ - _____ Email: _____ Estudiante vive con: _____

Mamá/Tutor Legal: _____ Celular: (____) _____ - _____ Trabajo: (____) _____ - _____

Papá/Tutor Legal: _____ Celular: (____) _____ - _____ Trabajo: (____) _____ - _____

Nombre: _____ Teléfono#1: (____) _____ - _____ Teléfono#2: (____) _____ - _____
para una emergencia

Médico: _____ Teléfono: (____) _____ - _____ Hospital de preferencia: _____

Información de Seguro Médico: Sin seguro Medicaid/CHIPS Seguro personal

Por favor indique cualquier condición que su niño/a tenga que pueda requerir de atención en la escuela: (marque todas las que apliquen)
(Las formas de autorización son requeridas para la atención médica - por favor visite la enfermera de la escuela antes del primer día de clases)

- Diabetes Asma Ataques Historial de reacciones alérgicas severas (desde) _____
- Requiere medicamentos en la escuela (enumere) _____
- Requiere tratamientos/procedimientos médicos en la escuela (especifique) _____
- Otra: _____

La información médica se puede compartir con los maestros del estudiante, según sea necesario, para promover atención médica inmediata en una emergencia. Doy consentimiento a los oficiales de la escuela que autoricen tratamiento médico de emergencia en caso que los padres no puedan ser contactados.

Firma de Padres/Tutor Legal: _____ Fecha: _____